

PROGRAMMABLE TOASTER

TA 7280

TA 7280 W



FOR A GOOD REASON

GRUNDIG





Vennligst les grundig gjennom denne instruksjonsmanualen før du begynner å bruke dette apparatet! Følg alle instruksjoner ang. sikkerhet for å unngå skader som følge av ukorrekt bruk.

Ta vare på instruksjonsmanualen til framtidig referanse. Hvis dette apparatet gis til en tredjepart, må denne bruksanvisningen også følge med.

- Dette apparatet er beregnet kun på privat bruk og er ikke egnet til profesjonelle cateringformål. Det bør ikke brukes kommersielt.
- Ikke bruk apparatet til noe annet formål enn det er beregnet til. Brødristeren er laget kun til risting og oppvarming av brød og rundstykker.
- Apparatet skal ikke brukes utenørs eller på badet.
- Kontroller om nettspenningen på typeskiltet samsvarer med det lokale strømnettet. Den eneste måten å koble enheten fra nettstrømmen på, er å trekke ut støpselet fra vegguttaket.
- For ekstra beskyttelse skal dette apparatet tilkobles en feilstrømbryter (jordfeilbryter) i boligen med en utløserstrøm på maks. 30 mA. Rådfør deg med en elektriker ang. dette.
- Ikke neddykk apparatet, strømledningen eller strømpluggen i vann eller andre væsker. Ikke hold det under rennende vann, og vask ikke noen av delene i oppvaskmaskin.
- Koble fra strømstøpselet etter bruk av apparatet, før rengjøring av apparatet, før du forlater rommet eller hvis en feil oppstår.
- Ikke ta ut støpselet ved å dra i selve kabelen.
- Ikke surr strømledningen rundt apparatet.
- For å forhindre skader, klem ikke og bøy ikke strømledningen og la den ikke gnis mot skarpe kanter. Hold ledningen på avstand fra varme overflater og åpne flammer.
- Ikke bruk en skjøteledning sammen med apparatet.
- Apparatet skal aldri brukes dersom strømledningen eller apparatet er skadet.

- Våre GRUNDIG husholdningsapparater oppfyller de gjeldende sikkerhetsstandardene. Derfor, hvis apparatet eller strømedningen er skadet, må det repareres eller skiftes ut av forhandleren, et servicesenter eller en tilsvarende kvalifisert og autorisert servicetekniker for å unngå fare. Feilaktig eller ukvalifisert reparasjonsarbeid kan forårsake fare og risiko for brukeren.
- Ikke demonter apparatet under noen omstendighet. Ingen garantikrav godtas ved skader som oppstår som følge av feilhåndtering.
- Hold alltid apparatet utenfor barns rekkevidde.
- Dette apparatet kan brukes av barn i alderen fra åtte år og oppover og personer med begrensede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller som mangler erfaring og kunnskap om de får tilsyn eller instruksjoner om bruk av apparatet på en sikker måte og forstår farene som bruken innebærer. Barn får ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.
- Ikke la apparatet være uten tilsyn når det er i bruk. Det anbefales å være ekstra forsiktig ved bruk av apparatet i nærheten av barn og personer med nedsett sansevne eller fysisk eller psykisk funksjonsevne.
- Rengjør alle deler før apparatet brukes for første gang. Se detaljer i avsnittet "Rengjøring og vedlikehold".
- Tørk apparatet og alle delene før det tilkobles strømmettet og før delene festes på.
- La aldri noen del av dette apparatet være i drift eller være plassert på eller i nærheten av varme overflater, slik som en gassbrenner, varm plate eller varm ovn.
- Brødet kan ta fyr på grunn av overoppheting. Bruk aldri apparatet i eller i nærheten av brennbare, antennelige steder, materialer eller møbler. Ikke la apparatet komme i kontakt med eller dekkes av antennelige materialer, slik som gardiner, tekstiler vegger osv.

SIKKERHET OG OPPSETT

- Ikke bruk papir, papp, plast i eller under apparatet.
- Bruk brødsriver som passer i brødapningene.
- Bruk kun apparatet med de medfølgende delene.
- Ikke bruk apparatet med fuktige eller våte hender.
- Bruk alltid apparatet på et stabilt, flatt, rent, tørt og sklissikkert underlag.
- Påse at det ikke er noen fare for at strømledningen ved uhell kan trekkes ut, eller at noen kan snuble over den når enheten er i bruk.
- Plasser enheten på en slik måte at støpselet alltid er tilgjengelig.
- Unngå kontakt med varme overflater, brødristeren blir også varm utvendig under bruk. Du kan risikere å bli brent.
- Stikk ingen fremmedlegemer inn i apparatet.
- Dette apparatet må ikke brukes med en ekstern klokketimer eller et separat fjernkontrollsystem.
- Når apparatet brukes for første gang, kan det oppstå røyk på grunn av produksjonsrester. Dette betyr ikke at det er noe galt med produktet. Den første gangen du slår apparatet på, starter du det som du normalt gjør, men uten brød. Sørg for tilstrekkelig romventilasjon.
- For å unngå risiko for brann, ta ofte bort smuler fra smulebrettet.
- Ikke bruk brødristeren hvis smulebrettet ikke er satt på plass.
- Ikke bruk dette apparatet med matvareprodukter som inneholder sukker eller produkter som inneholder syltetøy eller syltet frukt.
- Ikke rist brødet med ingredienser som renner av, slik som f.eks. smør.
- Ikke forsøk å trekke ut brødsriver, rundstykker, boller eller andre objekter med kniv eller en annen gjenstand siden berøring av strømførende deler kan forårsake elektrisk sjokk.

SIKKERHET OG OPPSETT

- Hvis risteren begynner å avgir røyk ved bruk, skal brødristeringen opphøre straks. Hvis brødet skulle sette seg fast i risteren, må du alltid trekke ut støpselet til apparatet før du tar ut brødet. Vær forsiktig, brødet kan være svært varmt.
- Ikke bruk verktøy eller gjenstander i apparatet. Metallgjenstander ville kunne forårsake kortslutninger eller elektrisk sjokk. Ikke skad varmelementene og mekanikken.
- Ikke bruk apparatet som varmekilde.
- Gjør aldri forsøk på å løsne brødet når apparatet er slått på.
- Legg ikke brød på noen del av apparatet som er i plast.
- Dette apparatet har en oppvarmings-funksjon. Andre enn de overflatene som er knyttet til apparatets funksjoner kan utvikle høye temperaturer. Siden temperatur blir oppfattet ulikt av forskjellige personer, bør denne enheten brukes med forsiktighet! Hold apparatet utelukkende i gripeoverflater som er ment å holdes i og bruk vernetiltak mot sterk varme, slik som varmebeskyttende hansker eller grytekluter. Områder som ikke er ment å tas på, må gis tilstrekkelig tid til å få kjølt seg ned.
- Oppvarmings-rullene kan tas på bare når apparatet har oppnådd en avkjøling til romtemperatur.

HURTIG OVERSIKT

Kjære kunde,

Gratulerer med kjøpet av din nye GRUNDIG Stainless Steel Toaster TA 7280/TA 7280 W.

Les følgende anvisninger og merknader nøye for å være sikker på at du vil få glede av ditt kvalitetsprodukt fra GRUNDIG i mange år fremover.

En ansvarlig tilnærming!



GRUNDIG fokuserer på kontraktmessig avtalte sosiale arbeidsforhold med rettferdig lønn for både interne ansatte og leverandører. Vi legger også stor vekt på effektiv bruk av råvarer med kontinuerlig avfallsreduksjon av flere tonn plast hvert år. Videre er alt tilbehør tilgjengelig i minst 5 år.

For en framtid det er verdt å leve.
Av en god grunn. Grundig.

DRIFT

Klargjøring

- 1 Fjern all innpakning, teip og alle påklistede merkelapper, og kast det i samsvar med gjeldende lokale forskrifter.
- 2 Før apparatet brukes for første gang, må apparatet rengjøres (se avsnittet "Rengjøring og vedlikehold").
- 3 Se til at apparatet er plassert i en rett opp og ned-posisjon og på en stabil, flat, ren, tørr overflate som forhindrer glidning.

NB!

- Når apparatet brukes for første gang, kan det oppstå røyk på grunn av produksjonsrester. Dette betyr ikke at det er noe galt med produktet. Den første gangen du slår apparatet på, starter du det som du normalt gjør, men uten brød. Det anbefales at du benytter bruningskontrollens middels-innstilling **D**. Sørg for tilstrekkelig romventilasjon.

Kontrollenheter og deler

Se figuren på side 3.

- A** Brøddåpning
- B** Spak til brødhais
- C** Smulebrett
- D** Bruningskontroll
- E** Opptiningsknapp
- F** Stoppknapp
- G** Gjenoppvarmingsknapp
- H** Brødristerens utside
- I** Oppvarmingsstativ

Brødristing

- 1 Koble strømstøpset inn i vegguttaket.
- 2 Sett kun ett stykke brød inn i hver av de to brødspaltene **A**.
- 3 Når du bruker bruningskontrollen **D**, velger du foretrukken grad av bruning mellom 1 og 7.

Merknader

- Å velge nivå 1 ved hjelp av bruningskontrollen **D** vil gi letteste grad av bruning og nivå 7 vil gi den mørkeste.
- Bruningsgraden kan variere for ulike typer brød.
- Ved risting av flere brødsiver etter hverandre, vil risteren bli varmere, og brødet vil dermed gradvis bli mørkere. Velg derfor en passende bruningsgrad. La brødristeren kjøles ned i minst 30 sekunder etter hver brødristingsprosess.

DRIFT

- Bruningsgraden for en skive er mørkere enn for to skiver, selv om brunings- **[D]** kontrollen er stilt inn på samme nivå.
- 4 Trykk ned startspaken **[B]** inntil den automatisk klikker på plass.
 - Brødristingsprosessen begynner. Stoppknappens indikatorlys **[F]** og bruningskontrollnivå-knappen **[D]** lyser opp i løpet av ristingsprosessen.

Merknader

- Er ikke kontakten satt i, kommer ikke startspaken **[B]** til å klikke på plass.
- Bruningsgraden kan også justeres under ristingsprosessen ved hjelp av bruningskontrollen **[D]**.
- 5 Apparatet slår seg av automatisk så snart den innstilte bruningen er oppnådd.
 - Spaken til brødheisen **[B]** spretter opp, og lyset til stoppknappen **[F]** slukkes. De ristede skivene skyves oppover og kan tas ut av brødristeren.

Merknader

- For å avbryte brødristingsprosessen før den er ferdig, trykker du inn stoppknappen **[F]**. Startspaken **[B]** fjærer tilbake oppover og skivene av ristet brød kan tas ut av brødristeren.
- Etter at startspaken **[B]** har hoppet (fjæret) opp igjen, kan du anvende heisefunksjonen ved å skyve startspaken **[B]** oppover.

Forsiktig

- Vær svært forsiktig når du tar de ristede skivene ut av brødristeren, siden metalldelene på brødristeren og brødskivene kan bli svært varme.
- 6 Koble støpselet fra stikkontakten.

NB!

- Hvis skiver av ristet brød setter seg fast i brødristeren, slå av brødristeren umiddelbart ved å trykke på stoppknappen **[F]**. Trekk strømstøpselet ut av vegguttaket. La brødristeren kjøles helt ned. Ta brødet forsiktig ut av brødristeren uten å skade de følsomme varmeelementene og andre deler. Ikke bruk strømførende gjenstander til å ta brødet ut av brødristeren.

Riste frossent brød

- 1 Følg trinnene fra 1 til 4 i "Ristings"-seksjonen.
- 2 Trykk på opptiningsknappen **[E]**.
 - Opptiningsknappens indikatorlys **[E]** og stoppknappens indikatorlys **[F]** lyser opp og brødristingsprosessen begynner.

NB!

- Når opptiningsknappen **[E]** er trykket på, tar brødristingsprosessen lengre tid enn med vanlig ristning.
- 3 Apparatet slår seg av automatisk så snart den innstilte bruningen er oppnådd.
 - Startspaken **[B]** hopper tilbake opp igjen; opptiningsknapp- **[E]** og stoppknapp- **[F]** lysene slukner. De ristede skivene skyves oppover og kan tas ut av brødristeren.

Merknader

- For å avbryte brødristingsprosessen før den er ferdig, trykker du inn stoppknappen **[F]**. Spaken til brødheisen **[B]** spretter opp, og brødskiven kan tas ut av risteren.
- Etter at spaken til brødheisen **[B]** spretter opp, kan du bruke den ekstra løftfunksjonen (høy-løftfunksjon) ved å dytte spaken til brødheisen **[B]** oppover.

Forsiktig

- Vær svært forsiktig når du tar de ristede skivene ut av brødristeren, siden metalldelene på brødristeren og brødskivene kan bli svært varme.
- 4 Koble støpselet fra stikkontakten.

Oppvarming av brød som allerede er ristet

- 1 Følg trinnene fra 1 til 4 i "Ristings"-seksjonen.
- 2 Trykk på gjenoppvarmings-knappen **G**.
 - Gjenoppvarmings-knappens indikatorlys **G** og stopp-knappens indikatorlys **F** lyser opp og gjenoppvarmingsprosessen begynner.
- 3 Apparaten slår seg av automatisk så snart den innstilte oppvarmingen er oppnådd. Spaken til brødheisen **B** spretter opp, og lyset til gjenoppvarmingsknappen **G** og stoppknappen **F** slukkes. De ristede skivene skyves oppover og kan tas ut av brødristeren.

Merknader

- For å avbryte brødristingsprosessen før den er ferdig, trykker du inn stoppknappen **F**. Startspaken **B** fjærer tilbake oppover og skivene av ristet brød kan tas ut av brødristeren.
- Etter at startspaken **B** har hoppet (fjæret) opp igjen, kan du anvende heisefunksjonen ved å skyve startspaken **B** oppover.

Forsiktig

- Vær svært forsiktig når du tar de ristede skivene ut av brødristeren, siden metalldelene på brødristeren og brødsnivene kan bli svært varme.
- 4 Koble støpselet fra stikkontakten.

Oppvarming av rundstykker

Denne risteren er utstyrt med et eksternt oppvarmingsstativ.

Merknader

- Ikke rist brød og varm opp rundstykker samtidig.
- Ikke varm opp skiver av ristet brød på oppvarmingsstativet. Brødsnivene forhindrer tilstrekkelig ventilasjon.

- Hvis du ved et uhell aktiverer feil modus (oppptining i stedet for gjenoppvarming eller gjenoppvarming i stedet for oppptining), så må det moduset som er valgt, først kanselleres ved å trykke på stoppknappen **F** før du kan velge riktig modus.
- 1 Sett oppvarmingsstativet på risterens omsluttende kasse **H** og sett det inn i sprekkene.
 - 2 Plasserer bollene på varmehyllen .
 - 3 Koble strømstøpselet inn i vegguttaket.
 - 4 Idet du benytter brunings-kontrollen **D** velg ønsket oppvarmingsgrad.
 - 5 Press ned startspaken **B**. Stopp-knappens indikatorlys **F** lyser opp og gjenoppvarmingsprosessen begynner.
 - 6 Vend rundstykkene for å oppnå jevn bruning.
 - 7 Apparaten slår seg av automatisk så snart den innstilte oppvarmingen er oppnådd.
 - Spaken til brødheisen **B** spretter opp, og lyset til stoppknappen **F** slukkes.

NB!



- For å stoppe oppvarmingsprosessen før den er ferdig, trykker du på stoppknappen **F**.
- 8 Etter å ha varmet opp rundstykkene, ta dem av stativet og og ta av oppvarmingsstativet ved hjelp av oppvarmingsstativets håndtak.
 - 9 Koble støpselet fra stikkontakten.

Forsiktig

- Rundstykkene (bollene) og brødristerens **H** omsluttende kasse kan bli svært varme under og rett etter ristingsprosessen. Prøv aldri å berøre dem med bare hender.

Rengjøring og pleie

Forsiktig

- Bruk aldri bensin, løsningsmidler, skurende rengjøringsmidler, og heller ikke gjenstander i metall eller harde børster for å rengjøre apparatet.
 - Legg aldri apparatet eller strømledningen i vann eller noen annen væske.
- 1 Slå av apparatet og koble strømstøpset fra veggutaket.
 - 2 La apparatet kjøles helt ned.
 - 3 Fjern smuler etter hver bruk ved å trekke ut smulebrettet . Se til at brettet er tørt før smulebrettet skyves tilbake inn i apparatet. La ikke brødsmler hope seg opp inne i brødristeren, siden slike vil kunne forårsake brann.
 - 4 Snu brødristeren opp-ned og rist den forsiktig for å fjerne brødsmler fra innsiden.
 - 5 Bruk en fuktig, myk klut og litt mildt rengjøringsmiddel for å rengjøre utsiden  av apparatet. Tørk utsiden av brødristeren grundig.

NB!

- Tørk alle deler forsiktig med et mykt håndkle før apparatet brukes etter rengjøring.

Oppbevaring

Hvis du ikke har planer om å bruke apparatet over lang tid, oppbevar det på et trygt sted.

Se til at apparatet er frakoblet, at det har kjølt seg ned og er helt tørt.

Surr strømledningen rundt kabelspolen på bunnen av brødristeren.

Oppbevar apparatet på et kjølige og tørt sted.

Se til at apparatet oppbevares utilgjengelig for barn.

Merknad ang. miljøvern

Dette produktet er laget av høykvalitetsdeler og -materialer som kan gjenbrukes, og som egner seg til resirkulering.



Derfor skal produktet ikke kastes sammen med normalt husholdningsavfall på slutten av levetiden. Ta det med til et oppsamlingssted for gjenvinning av elektriske og elektroniske apparater.

Dette er vist ved hjelp av dette symbolet på produktet, i bruksanvisningen og på pakningen.

Vennligst forhør deg med de lokale myndighetene for å få opplysninger om nærmeste innsamlingssted.

Bidra til å beskytte miljøet ved å gjenvinne brukte produkter.

Tekniske data



Dette produktet er i overensstemmelse med EU-direktivene 2004/108/EC, 2006/95/EC, 2009/125/EC og 2011/65/EU.

Strømforsyning: 220-240 V~, 50/60 Hz

Effekt: 730-870 W

Rett til tekniske endringer og forandringer mht. design reservert.

Grundig Intermedia GmbH
Beuthener Strasse 41
90471 Nürnberg

www.grundig.com
72011 908 6800 13/23

AUS GUTEM GRUND

GRUNDIG